

РУССКИ НОВИНИ

ЗА РУСИНОХ У КРАЉОВИНИ ЈУГОСЛАВИЈИ

Виходња сваког тидеаџа. — Преплата на рок 12 Дин. на пош рока 30 Дин. За Америку и други крај 2 долари роци.

Преплату и пишки писма до Редакцији и Управи треба послати на адресу: „Руски Новини“ Пощоредци (Југославија).

Сошествие св. Духа або Пједесятница.

Вельки су и повал пишки людски слова дари, јак нам днешни празник јослав чловекорјобиви Бог. Радуйме се прето пишки, и зос восторгом, прослављиме нашего небесного Владику. Недавно зме празнично памитку креста и страснох Господа Нашого Исуса Христа, воскреснуца, котрим познешоца на небо, а петка зме на кобцу при саким верху пишких благох; ступици зме на верх празничнох; привли зме ту сдним плодом обецункох Господних «Я замолім Отца и другого вам пошле Учителья. Не охабим вас широтами» (Иоан 14, 16, 18).

З такима словами замочни своју науку св. Иоан Злат. на днешни празник.

Настал уж и дзешати азень же учейки Христону по възнешеню Господним ведно пребивали у Ерусалиму, јакцо им Исус Христос розказал пред своим възнешеню на небо. Була 9. годзица того днѣ. «И стал ше нагло шум з неба, јак би од силного бурног вятру, и наполнил цали дом, дзе вони седзели. И явели им ше роздзелизи язики јакби огнизи, и спуцели ше на каждого од њих. И наполнили ше пишки Святого Духа и почали беседовац њнешјаким јазиками, јак им Дух Святи дал науковац». (Дјания Апостолски 2, 3, 4). Святи Дух наставел апостолох «на каждау празду», показавши им, цо им було неясне, пригладя им, цо забули и утвердзел у их розуме спасителни науци Исуса Христа. Вони встали до Святим Духу «шведками Исуса Христа у Ерусалиме, Юдеи, Самарии и аж до краи шкста», јакцо им прозекла Исус Христос пред своим възнешеню. По дару «спящих јазкох» сам Дух свити одрезел каждому апостолу краи, у котрим будзе науковац людзох и пропадзи. И пишки

дораз помани «спавиц Бова и благодарниц Му за Ђого вельки дѣла». Таки нам опишуо «Дјания Апостолски» приход Св. Духа.

Далей нам наводза «Дјания Апостолски» першу торжествену науку св. Петра. О той науци так препари св. Иоан Злат. «Петро јак уста пишких, место јишких висровидае виру, а зос свою беседу јак учитель пишких; вон најлении Управитель вари, перши проовидник и јак неопши твои Церкву но лем зос жительох Ерусалиму и Юдеи, але исто так и зос Царгонох, Мидянох,

На науку «кнѣза апостолох» покресило ше того днѣ 3000 людзох и то були перши члени Христовей Церкви. Прето ше днешни празник вола и «ро-дзени дзень св. Церкви».

Празнично днешни празник «празднуеме конечно празнично исполнени обецункох» Христа Спасителя. И прето нам днешни празник пригладя «пишки вельки дѣла», јак за нас зрѣбела пресв. Троица и кажда особа Божја окрме. Днешни нам празник припомина вельке милосердие Бога Отца, котри жертвовал за нас својого единого родного Сина, да кажде котри вери, не погине, але да досто-не живет шити».

Припомина нам безконечну любовь Сина Божого, котри ше за нас жертвовал на крѣку, да нас откупи и спаси.

Припомина нам васки Св. Духа, котри вон дал апостолом, а прѣко апостолох и их наследничкох пишким нам.

Побожие прето молиме на кленати прѣз гави тот тидзень молитву: «Цару небесни, Учителью, Духу правди, котри ши впади и пишко пановалоши, Жридо доброх и животодателю:

Приди и усели ше до нас, и очнец нас од каждеј скверни, и слав, Благн, нашу душн».

Церкви ше на Русади украшѣю зос желениву на памитку родзени Церкви.



Фрижакох и других народох. Тот, котрого Бог избрац, да будзе настрѣничких, заночниа зберал овци зос шивних пародох, поуче их у святих вирч и обичаюх апостолских, то ост; јак да ше одрекало њицого, и да ше зберао на молитву и даване хлеба (на службу Божу) тах, јак Господь розказал.

Красни обичаји ишц по поладню на тот празник на теметох и тах ше по-молиш и за покојних. Тот обичаји при-маю и нешка наше браца на Горини и Гашвини. Тедь ше наш валаз згарис на теметох, кажде ше моли на гробами своих усопних, а святицију служба на-паходи.

Газдовство и просвита.

Людзе на шкылах обычно так думаю, же за кажде звание треба науки, лам за газдоване так треба. Газар: дзеце не на змалас учи од малячца газдоване попра родителей, код им помага у работи. Дзецеко патри на старших и робит так як вони. Зпочатку не лам бави, а нец не пасправди лам до работи.

И так а оржемож научи не дзецеко ковац естак, орац жем, ковшц, брайц и т. д. Добре то я правда. Але патайме нец чы хлапец, котри зна тоти газдовски работи псестал уж зостим до бра газда? Небо: чи динка, котри зна на силу погач замизонц, кромальову допку уварки, подои крау, завлотац кошулю, чи вова уж до бра газдиня котри може сама газдовство водати и чловекви помагац и дач му пораду?

Думаю, же не. Ані тот хлапец ише не добра, правк газда, ані тотя цинки ише не газдиня. Бо мож буд добрим земледельск пачиняром, але подля газда. Слично мож добре знац з яглу иниц, але зато не мож униц знати. Шкайдер муши знац не лам владац зос яглу, але ише цинка и вощей, да може буд добри майстор, а не лам калфа.

Наша младеж фрыско научи шведьскн газдовски работи, але зато чешко научи добре газдоване. Аж по дружиных часу, по друсей пракси впроба ше зос даидного младего газди цинске добри газда, а велі оставаю прес цинк живот лам як шестерки.

Добра газда муши найперше буц работни, не сапованц груду и работи и не трайца задармо час.

Муши буц шпоронни и не дац, да у газдовстве дацо вренана.

Муши добре шичко впрередн предумаци и впраховац и знац зос шичкого шнаглун, хасен

А ту шичкому тому муши добри газда мац як ше газар, главу на своїм месце и моцну волю. Да ма славу на своїм месце го значи, да зна добре аятриц коло себе, да зна думац и да може розумиц, чо ше у шведе става, да може дашерап вше тото, чо пачинске и да аяце и як и кеди робит. А креш того муши мац моцну волю—амбицию, да будзе не зоч яки, але баш добри газда а жена добра газдиня.

Не кажди чловек ма одиану главу. Сдеп ше народи а якимн други а мейном талантом. Але нікто ше не родан а таку главу, же

би и у ней бучо шичко, по добри газда муши знац.

Зато ше треба учиц. Учиц мож и зос власного искусства, але воно обычно вренельо ковити. Док чловек шичко сам впробуе, треба вельо часу, а време иде, не спой и не чека. Зато ше треба учиц од других, мудройших и искусних людзох. А тоту науку вайдаеме у хойжих и газдовских книгах. И калю пошшич принона газдовски естак и наука, треба цинлао читат и роздумоват о шичким. Бо ашичка чак часц, же впререднц може лам просвещени чловек.

Добрим газдом може шичка постанц лам свядоми и просвещени чловек. Неучи и у пригани ланедьбали чловек не будзе ніда добри газда и остак вше по задку за другима. А ми мушике испяяредов и ашичким не аюставац

Издайство.

Даш жал Його дивок на вшыку гору и указал му шичко царствя тогя швета и славу іх и газар ту Ньюу: Шичко того дам Ци, код ма ше поклонити. Газар му ка то Исус: Ида преш ошаме сотово! Бо писано: Господу Богу твоему ше бу буден кланц и Йому единому служити.

(Св. во Мат. 4, 8, 9, 10).

Нашеко крідлау возате тото место: Шванскы, дзе шичеши, же аля дух искушовал Исуса Христа у дусткай. Код мож поровнанельке з малым. Боже зос чловечим, вец шичко али дух шварестано искушоуе и чловека. Наводан го на грех проци Богу и проци своіому башншому брату. Таки аден грех проци Богу и башншому в аядайство Бога, шари и спойого народа. Спокуселы шептани слухи кеша и руски народ. И Йому обещуе аля дух шички блага того швета, зом да изда спойо явру и свой народ. Але чловек, котри ма совещ и шерцо не послуха искушения и зос обридженом одруни го од себе. Бо лешче шерпки и бидован, як жадан свою явру и свой народ.

Паметаіме, же ше издайство ніда не вшлаци, але прешчеко вшлалуе ше ту уж на жемі. Можемо зато навещ вельо прикяди. Издайщю не вери и не може верити ані тот, прешкого вон издац явру свою и народ свой и ту кему прешло. Прето жеркуйме ше а сами и жеркуйме на шичких братох и не дайме ше на

ше вон ожеш штварти раа. Тим баржей, же на западу буц вше обшай, да ше одоец може жейц гоц кельо раа. Так учи св. апостол Павел у посланийох ко Коринт 1, 7, 39; 1, Тимот. 5, 14. — а так прилац а грешеска церква на собору Лионским року 1274. при совдшиснико.

Шмерц цара Льва VI. и пошраценс Николы Мистика.

Дня 11. мая 912. року умар цар Лев VI, а рок скорей пала Сергей III. Сам патриарх Николай лине у писму, же го цар молел за пребачене пред шмерцу. Место жлагого Константина утравал зос Византию Львовоше Александр. Вон дораз зволац церковне собрание, котре поволацо патриарха Макалу казат, а Святий шримушело да ше погачис до маза-стиду, дзе вон 8. мая 917. умар.

Перши крочай Микола буц, да пошла до Риму посланийох ту пачи Анастасию III, котри принол во шмерци Сергей. Медятик учар и Анастасий пачи, а шрешоц Йови X. (914—928). Преш тоти временки Микола не достал з Риму ніваго еписку. У тим приповнал патриарх Микола жлагого крала Константина як законитого владара и його ма-

газариц од нікого на шадйство своей родзени грешоцат вери и своей народности. Бо будземо прешати и од Бога и од людзох и шладити у ганаби прешадиме.

Продивно тот, хто ше на пода и чайдекшей покус и аятрица при своїм, шосудеж шобов и чещц при Богу и шедзох и шостац святим приполадо за других. Найбешня довац за те и сам Сын Божы.



Французка шпак пачла владу.

Код влада на чолі а Бушевом аядевовали („владала“ пачлаца три днй), шривя ше чешкей задачи, да шложи нову владу аютераншій аяшистер вонкашійх ділох Ласкал. И пачио му за руку яком пошрице аяведених коленцарох так, же 7. юна Ласкал мац уж гошлу е од шрешидента републики шотвершено владу. Цалей Французкей одшестало, бо преш даскельо днй шнаатриво так, же ма шрелу шладц шдрешена, а ту треба шшоридц шатане французкей валути, котри буц угрошена, бо шшор шладц дашц миллиарду шлатных франкаш воншожено зос французкей Народскей Банки до Англіи и других шержавах. Прето шала французка шчаро шрившала владу Ласкала, котри ашожена скоро од шшадца шривкох, креш комунистах и таков други дашц парламент шшадсал ей зос вельо шшаживу од 412 глечи шдрелу дошволу, да шше и без парламента шшадзат аяконски шрешдба за шшорена французких финансийох. А як ашаме, баш шреш тоти шержи права шшадца шладц: Фландена и Бургоня.

Ласкалова влада то 99. французка шладц од кеди в Французка републики то вст од 1871. року. За 64 рока 99 шладци то пачице рекорд, але шшажайше ше Француац з шм не може, бо чо ашачи, ше у шч ма да буц шшорештиця криза шладци.

Прешенки у аянглийскей шладци.

7. юна аялэсковал шешшоренки и цалому шшкету шшачити шеш аянглийскей шладци Рамзаі Младшо аялэ. Буцо ашачо, ше вон то шроби,

шчар зос як аяконшиту шжену покойного цара Льва и як аяконшиту шчаршчу. В тим Микола накшадно одобрел шшичко шрощчшого ше тельо борел. Же би ше шчвар зопшшичким аюшчелю, ашожал и шержошци собор 921. року. На тим собору шшадзати шловом не буц шшомшута шсобо покойного цара Льва VI, але за будучность шдрешено, же ше нікому не дошудуе шшварта шшадца Дабоме, же тотя шшрешдба шшадца лам за грешески штериторий, а не за валу шержу, бо то не буц шшадленски собор и на шм не ашчештешали посланийши римского пачи.

Патриарх шшелелак шшел, же би шчеш собор шшверидел и римски пачи. Прето шон шшеш писма и шшосла посланийох до пачи. Тотя шчого шшема шшайшаше лам шшотора, же патриарх Микола шшажовал ше и шшрешавац римских шшадцех як шшадшшичких св. Петра и шшглаварох шшадленскей шержи. Тотя шшема шшадчоча, же патриарх Микола буц грешко-католик.

(Конец буцке)

Патриарх Никола Мистик, цар Лев VI. и римски Папа.

Справоване римских делегатов.

Як ше справовали посланийци римского пачи у шчелей тей борби, за шшварту шшадцу цара Льва VI? Ми шчич не знаеме, бо ше нам ашї іх писма не ашчували, а так шчото ше нам не ашчували шшема римских пачох того часу. Шшичко знаеме о тей шшвари береме зос шшескох патриарха Никола, шрето ашачо ашачи не шшотлоше и шчодшрашче. Вон ше шшосовуе у шчелей шшесму на римского папу, же тоти посланийци себе шшисковую шшачи, место да лам шшачити шшвар и шчерховшному шшглавару шшредложа, да шшоч сам шшесудан.¹⁾ Тотя шшема патриарха Никола шшадчоча о велькей шшожави и шшотшованю го шшадшшичком св. Петра, римским шшладкыко, шшривидно шшодило, же римски посланийци шшрештали шчешня на то, да ше шчаршчи да шшосешшадца да

¹⁾ „Et quidem docet, primatum ecclesie sibi vindicantes, esse totum imperium ad summum Pontificem referre, non solum per summum imperium, sed etiam per summum imperium, ut dicitur in canonibus, etc.“
Мааст: Аяшшайца. Col. XVIII, 294-10.

Оглашуйце у „Р. Новинох“.



Коцур.

Во четврток на празник Вознесения Христоваго пригласана у нас красна представа, хтору нам пригласовали члени Рускей Читальни у Керестури. На програму була поставата нам трагедија „Ой не ходи Грину“ од Старицкого.

Представа давана у карчми п. М. Горичко „Чобани“ на дворе. Нашо подзе дос великим интересованом и у великом числу нацивох тоту представу. Успих бул велики и материјални а ише велики морални. Вредносц представи доси особено у велих красних нарраниях насних а хоримма пали фалат не дрекани. Тота трагедија нам указуе народни живот и обичаи добри и зли, та нас учувае, того да ше ури може, а того да ше не доиде. Ту вражде мки страшице дос може вробити кривствя, явности и дачи интереси не цр самозлюбца страдавак вели повинни особн. Дос цакозани у својо злей работи не може маш успиху, бо на конпу и вод палие ак жертва нещесца, хторе сам створел.

Сама представа явдана у најкрасним шоре. З тим фалатом пали браца керестури украински своје уи од скорей, славно мено.

Види ше, же у Керестуре жию пашо цуморик вресвятик работици а. Тимко и учитель М. Кошач. И сами бляже заслужени највекше признание, бо ту указали својо способносца, доску, алогу и дасциплину. А пали Керестур терал зли доказои, же баслушел же не пашей матици и центрели.

Ми Коцурци надолжно задовольни и најкрасне даскуаме шидким км, и зокрема пашо-му панцини п. Буили, хтори ше старал, да ше тоту представа може давац и у Коцуре.

Лем би терал требало да тот фалат вадя и други пашо вадали, не лем у Бачкей, але и у Сриме. Зато би аме пайнодеди, кец би тоту ксти даскаваци притали и до Сриму, а амаме, же впазди буду крашше дочекави и привитани. И на тот способ увекпаш пашу не лем швом, але и цуморик нас Руских пред другима народима и даю нагоду виклому, да може уживац у красоти теј представи. А то би бул и шен способ, да ше медаскобно уно-сьваме и посовятуеме.

Коцурци

Б у р з а

Нова Сад 13. VI. 1935.

Жито	130—135 Дин.
Кукурница бачка и сримска	72—74 Дин.
Ярец бачки и сримски	110—130 Дин.
Овес	80—85 Дин.
Мука 00 нова	190—210 Дин.
Мука число 2	185—205 Дин.
Мука число 6	135—145 Дин.
Хрошти	50—60 Дин.
Пасули	120—130 Дин.
Осруби	70—80 Дин.

СТАРИ ДЛУЖНИЦИ ПОСИЛАЙЦЕ ПРЕДПЛАТУ!

За редакцију одговора: Др. Франко Дидович, парох и декан у Дивову.

Паломниство до св. Жени.

Каждого лануного року иде з Югославни паломниство католикох до св. Жени. Того року тиж поидзе. Значогади того паломниства будзе у Брусалиме пошненице шлари, котри Хорвати католици збудовали на цесц бляжеског Пископи Томенича, котри 1391. року умар з мученицеску шмерцу у свитим варошу Брусалиме. То будзе красне тожество у св. Жени за католикох з пашей держави. Паломници остано 15 дни у св. Жени, а по драже пашниці Египет и Греческу. Оаходзи ше дос Загреку 12: км а враша ше 8. августа. Цени за III. класу 6500 Д., за II. класу 7800 Д., а за I. кл. 9500 Д. Кажди путник муши маш своко путницу. Прияви прима лем ише кратки час **Odbor za hodočašća u sv. Zemlji, Zagreb, Trg Kralja Tomislava 21.**

П о с л а н е *).

Дня 28. мая того року отримана пред Среским судом у Кули, розирала у кривичним предмету (Ч. 191/1935.) против мкс. Салак Митра, валадского касира у Руским Керестуре, на одну алобавку тужбу (без подписа), же сол у карчми Мари вл. Шанта од бесвосца штрела до образа Матки Божкей Дурдскей. Наведано було и 15 шведкох.

Срески суд преслушал шидких 11 шведкох и преганол, же тоту штар не стої и ошлебодасл ме од кривични и од шидких трошкох.

И до нашого Пресвященото Владими у Кривкецох послана була таж аронимна, не подписана тужба, у котрей вшодласани чојо деприятелс цитаз од Преосв. Владики, да ме виклози дос Церковного Оабору, котрого я цев. Але и там доказано, же сол подновати и же тоту тужба нема теменя.

З того ше вадя, же мошо деприятелс боя ше шветла, же их работа нечиста, кец на пашу пашвиц својо мена. Я ах аз напредок мо-дай, кец буду шидци аше даску тужбу проши мив, да подшину и својо чесци мена, же би я ше могол з паша в оти цо от обраховат.

Руски Керестур, 9. мая 1935.

САЛАК МИТРО.

* За дашки под пашоном „Послание“ редакција не отвитуе.

Даруйце на Народни Дом у Руским Керестуре

Пашута Мих. Михалоп, Вазиници . 50 Д.

До терал явшли ше красни дарователс, котри добре дохоцели азначени и потребу Руского Народного Дому за руски народ у Югославни. Най ше у их упатра и други максивници лодзе и пайларую до веней кожу. Бо Народни Дом то будзе вична памятка пашей рускей шредней шидковосци и култури.

За пчоларох шидок пчолареки алат кошнични и шонцину мож по туней цени даскац у **ГОРВАТ ЛАДОЦА**, Кула, Светосавска ул. 35 (При топольскей драги).

Весели куцик.

— Моя ми жена так ашнотана уиш, же никто не може ашї конца, же в заплашани.

— То шїл! Моя ми жена так ашнотала конулет, же никто не гадзец познат, же в шнотлана.

Погубени швет. — Тот пеншакшї швет баро погубени. Кажди шловек спресеца. Пеншка ми на шидци штошка дал криву шотнароу.

Мукс: Па дае цв вена.

Жена: Слава Богу шондо ми за руку, да не дам месароки киво ашї не бжертвал.

Двещиньске. — Мамо, прешо шариано дашке пада? — цита ше пейцрошна Марца.

— Зато даско, да жито роино, да древа родва, да кесце шитня.

— На чом же век пада цешкек и на гроб и на драгу?

Рачун до двачен. — Мамо, я пеншка шидаем боси до школи.

Прешо шину?

Бо пеншка будземе у школи разопац до швещи, а я мам на рукох лем дрешец пашни — гвари Петько, по лем шотца хидам до школи.

Плацели предплату.

Руски Керестур:

Будиски Дора, 60 Д., Гамански Осиф, 30 Д., Надбаншурек Михал, 30 Д., Будиски Василь 725, 100 Д.

Коцур:

Церковне Общество 120 Д., Дора Буила, 60 Д., Василь Гарди 60 Д., Страбер Нозен 30 Д.

Ризниц места:

Лабон Давица, уиет. Миклошевци 30 Д., Марца Буиц, Шил 60 Д., Костелик Осиф, шрески прешак, Рогатица 120 Д., а Провки Яшио Равак село 60 Д., Миколца Гарйовати, Миклошевци 60 Д., Марца Панкович, Пашкоренце 60 Д.

(Далей будзе).

Вредносци цудзих цешкох.

Долар	42—45	Дин.
Немецка марка	17	Дин.
Австр. шелинг	13—14	Дин.
Тал. лира	3—30	Дин.
Франц. франк	3	Дин.
Чехосл. коруна	1—80	Дин.
Швайцарски франк	14	Дин.

БРАЦА РУСИНИ!

Читайце и розшируйце шдини наш народни часопис „РУСКИ НОВИНИ“.

Видва: Михайло Фирал, Пеншоренци.

Друкуе: Бискупийска Тискара у Дивову.

